

UBND TỈNH ĐỒNG NAI  
SỞ TƯ PHÁP

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 2556 /STP-XDKTVB

Đồng Nai, ngày 02 tháng 10 năm 2018

V/v triển khai thực hiện Nghị định số  
124/2018/NĐ-CP ngày 19/9/2018  
của Chính phủ

Kính gửi:

- Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đồng Nai;
- Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai;
- Các Sở, ban ngành tỉnh Đồng Nai;
- Cục Thi hành án dân sự tỉnh Đồng Nai.

Sở Tư pháp nhận được Công văn số 10214/UBND-KT ngày 26/9/2018 của UBND tỉnh về việc triển khai thực hiện Nghị định số 124/2018/NĐ-CP ngày 19/9/2018 của Chính phủ sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 63/2011/NĐ-CP ngày 28/7/2011 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật trọng tài thương mại.

Sở Tư pháp đề nghị Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đồng Nai; Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai; Cục Thi hành án dân sự tỉnh Đồng Nai và các Sở, ban ngành tỉnh Đồng Nai nghiên cứu thực hiện đúng Nghị định số 124/2018/NĐ-CP ngày 19/9/2018 của Chính phủ quy định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 63/2011/NĐ-CP ngày 28/7/2011 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật trọng tài thương mại.

Đề nghị các đơn vị truy cập địa chỉ: <http://stpdongnai.gov.vn> mục “Văn bản chỉ đạo điều hành” để xem chi tiết nội dung Nghị định số 124/2018/NĐ-CP ngày 19/9/2018 của Chính phủ./.

*Nơi nhận:*

- Như trên;
- UBND tỉnh (b/c);
- Giám đốc, các Phó Giám đốc Sở;
- Các phòng chuyên môn và tương đương;
- Các đơn vị sự nghiệp trực thuộc Sở;
- Lưu: VT, XDKTVB.



KT. GIÁM ĐỐC  
PHÓ GIÁM ĐỐC

Võ Thị Xuân Đào

**CHÍNH PHỦ**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 124/2018/NĐ-CP

Hà Nội, ngày 19 tháng 12 năm 2018

<b>ĐẾN</b>	Số: 5113A
	Ngày: 20/12/18
Chuyên: .....	

**NGHỊ ĐỊNH**

**Sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 63/2011/NĐ-CP ngày 28 tháng 7 năm 2011 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật trọng tài thương mại**

*Căn cứ Luật tổ chức Chính phủ ngày 19 tháng 6 năm 2015;*

*Căn cứ Luật trọng tài thương mại ngày 17 tháng 6 năm 2010;*

*Theo đề nghị của Bộ trưởng Bộ Tư pháp;*

*Chính phủ ban hành Nghị định sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 63/2011/NĐ-CP ngày 28 tháng 7 năm 2011 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật trọng tài thương mại.*

**Điều 1. Sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 63/2011/NĐ-CP ngày 28 tháng 7 năm 2011 của Chính phủ quy định chi tiết và hướng dẫn thi hành một số điều của Luật trọng tài thương mại**

1. Bãi bỏ điểm d khoản 1 Điều 8.
2. Bãi bỏ điểm đ khoản 1 Điều 10.
3. Khoản 2, khoản 3 Điều 21 được sửa đổi, bổ sung như sau:
  - a) Điểm đ khoản 2 Điều 21 được sửa đổi, bổ sung như sau:  
“đ) Giấy tờ chứng minh Trường Chi nhánh thường trú tại Việt Nam;”
  - b) Bãi bỏ điểm b, c và e khoản 2 Điều 21;
  - c) Khoản 3 Điều 21 được sửa đổi, bổ sung như sau:  
“3. Hồ sơ thành lập Văn phòng đại diện gồm 01 bộ giấy tờ sau đây:
    - a) Đơn đề nghị thành lập Văn phòng đại diện;
    - b) Bản sao có chứng thực Điều lệ của Tổ chức trọng tài nước ngoài.”
4. Bãi bỏ điểm b, điểm d khoản 2 Điều 22.

**Điều 2. Trách nhiệm tổ chức thực hiện**

1. Bộ trưởng Bộ Tư pháp có trách nhiệm tổ chức thi hành Nghị định này.
2. Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang bộ, Thủ trưởng cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc trung ương và các tổ chức, cá nhân có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Nghị định này.

### Điều 3. Hiệu lực thi hành

Nghị định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký ban hành./.

**Nơi nhận:**

- Ban Bí thư Trung ương Đảng;
- Thủ tướng, các Phó Thủ tướng Chính phủ;
- Các bộ, cơ quan ngang bộ, cơ quan thuộc Chính phủ;
- HĐND, UBND các tỉnh, thành phố trực thuộc trung ương;
- Văn phòng Trung ương và các Ban của Đảng;
- Văn phòng Tổng Bí thư;
- Văn phòng Chủ tịch nước;
- Hội đồng dân tộc và các Ủy ban của Quốc hội;
- Văn phòng Quốc hội;
- Tòa án nhân dân tối cao;
- Viện kiểm sát nhân dân tối cao;
- Kiểm toán nhà nước;
- Ủy ban Giám sát tài chính Quốc gia;
- Ngân hàng Chính sách xã hội;
- Ngân hàng Phát triển Việt Nam;
- Ủy ban trung ương Mặt trận Tổ quốc Việt Nam;
- Cơ quan trung ương của các đoàn thể;
- VPCP: BTCN, các PCN, Trụ lý TTg, TGD Công TTĐT, các Vụ, Cục, đơn vị trực thuộc, Công báo;
- Lưu: VT, PL (2)-MP 205

**TM. CHÍNH PHỦ  
THỦ TƯỚNG**



**Nguyễn Xuân Phúc**